



Nová škola, o. p. s.

VÝROČNÍ ZPRÁVA 2011

NOVÁ ŠKOLA, O. P. S.

NOVÁ ŠKOLA, O. P. S.

Základní informace o Nové škole, o. p. s.

název: Nová škola, o. p. s.

adresa: Na Poříčí 30, 110 00 Praha 1

sídlo, kanceláře, učebna: Pod Výtopnou 367/2, 186 00 Praha 8

telefon: 775 644 466

e-mail: novaskola@novaskola.org

web: www.novaskola.org

právní forma: obecně prospěšná společnost

bankovní spojení: ČSOB, Na Příkopě 14, Praha 1

číslo účtu: 200 144 543/0300 - CZK

přípravil: tým spolupracovníků Nové školy, o. p. s.

v roce 2012 vydala Nová škola, o. p. s.

© Nová škola, o. p. s.

Vážení příznivci Nové školy, milí přátelé,

rok 2011 byl pro Novou školu rokem plodným a úspěšným. I přes obvyklé nesnáze, které provází život většiny neziskových organizací, dominantně závislých na veřejných dotacích a nadačních příspěvcích, se nám podařilo naplňovat smysl naší existence, a přispívat tak k hledání způsobů inkluze sociálně vyloučených dětí a mladých lidí.

Rok 2011 jsme zahájili antidiskriminační kampaní, v rámci které televize Nova 16krát odvysílala spot prezentující profesní ambice romských dětí a mládeže. Profesor Wilhelm spot zakončil výzvou k jejich podpoře a vyjádřením víry v možnost naplnění dětských snů i v českém vzdělávacím systému. Spot vidělo 2,5 milionu diváků starších 15 let a jeho zhlédnutí je i nadále možné na našich webových stránkách.

Díky podpoře Úřadu vlády ČR a Nadace Veolia jsme mohli celoročně inspirovat převážně romské děti k výběru jejich možného zaměstnání. Představování profesí a pracovišť a diskuse s jejich zástupci byly mezi dětmi velmi oblíbené a také navštěvované. Potěšil nás i zájem, s jakým se do organizování programu jednotlivých návštěv zapojil pan Hrubý, který coby zaměstnanec společnosti Veolia Environment na tomto programu intenzivně spolupracoval.

Velmi vděčný jsem za udržení jednoho z našich nejdéle fungujících programů, kterým jsou Rozlety. Na jeho fungování přispěl darem Magistrát hlavního města Prahy. Program bychom však nedokázali provozovat bez aktivního zapojení našich dobrovolníků. Zejména jejich úsilí pomáhá dětem z různých etnických skupin zvyšovat si matematickou gramotnost a pronikat do tajů českého a anglického jazyka. Za významné považují i organizování volnočasových aktivit, ať již v naší klubovně, nebo mimo ni.

Absolventka Rozletů Nicol v minulém roce úspěšně dokončila další rok na International School of Prague a stála před výběrem univerzity, na které by ve studiu mohla pokračovat. Rozhodovala se mezi nizozemskými a britskými univerzitami a při výběru jí významně pomáhalo i někdejší členka správní rady Nové školy, paní Nelly Jenicke. Jsm moc rád, že se Nicol do Nové školy vrátila i jako dobrovolnice a že významně přispěla k natočení výše zmíněného televizního spotu.

V roce 2011 Nová škola navázala užší spolupráci s Gymnáziem Sázavská a pomohla s výběrem romské studentky, která na této soukromé škole dostala stipendium. Ačkoli rodinné problémy donutily studentku studium ukončit, věříme, že nás ani gymnázium tento nezdar od započaté spolupráce neodradí.

Vyhlášení výsledků dalšího ročníku literárně-výtvarné soutěže Romano suno proběhlo v prosinci v pražském hotelu Panorama za přítomnosti bývalého zmocněnce pro lidská práva pana Michaela Kocába. Patronaci nad tímto ročníkem převzal spisovatel Petr Šabach a na organizaci soutěže i souvisejících putovních výstav vítězných prací minulých ročníků se podílely především Úřad vlády ČR, Nadace Vodafone Česká republika, Fond pomoci Siemens ČR a Nadace Arbor Vitae, jimž patří nemalý dík.

Díky spolupráci s Mezinárodní organizací pro migraci mohla Nová škola v roce 2011 zapojit do své činnosti romského vysokoškolského studenta a ukrajinskou vysokoškolskou studentku, a přispět tak k jejich dalšímu profesnímu růstu. V komentáři o projektu Migrants in the Spotlight se dozvíte o kontextu jejich práce u nás.

Velký význam mělo pro Novou školu zapojení do programu Rok jinak, který každoročně vyhlašuje Nadace Vodafone. Půlroční působení účastnice tohoto programu Evy Bělinové, přineslo do fungování Nové školy zvýšené fundraisingové úsilí, větší důraz na kvalitu poskytovaných služeb, lepší komunikaci a efektivnější organizaci práce.

Nová škola se důstojně prezentovala na 12. veletrhu NGO market a uzavřela smlouvy na realizaci dvou víceletých projektů. Prvnímu zkráceně říkáme Čtenářské kluby. Má ve vybraných 13 českých základních školách podpořit rozvoj čtenářské gramotnosti u dětí se specifickými vzdělávacími potřebami. Je financován z Evropského sociálního fondu. Druhý projekt cílí na zkvalitnění rané péče v sociálně vyloučených lokalitách. Nová škola jej realizuje v Karlovarském kraji ve spolupráci s občanskými sdruženími Český západ a Kotec. Finančně tento projekt zaštiťuje Nadace Open Society Praha a Open Society Foundation London.

Za zmínku stojí i skutečnost, že se Nová škola během roku 2011 dokázala dvakrát přestěhovat. Stávající zázemí poskytuje pro fungování Nové školy dostatečný komfort jak pro zaměstnance, tak pro uživatele novo školních služeb.

Všech těchto úspěchů by se nám nepodařilo dosáhnout bez našich dárců. Těch velkých, ale i těch drobných, kteří naši činnost vnímají jako společensky potřebnou. Velký dík však patří hlavně našim zaměstnancům a dobrovolníkům. Evu Bělinovou jsem již jmenoval, ocenit bych však chtěl i práci Ferdinanda Hrdličky, který, i přes své zdravotní problémy, dokázal Novou školu úspěšně vést ve druhé polovině roku. Těší mě, že kolem Nové školy vzniklo podnětné a profesionální společenství lidí, kterým není lhostejný život lidí nacházejících se buď na okraji společnosti, nebo v obtížné životní situaci.

Závěrem bych rád poděkoval i svým kolegyním a kolegům ze správní a dozorčí rady. Vážím si jejich zájmu, času i energie, které Nové škole věnují. Jsem upřímně rád, že společně můžeme hledat řešení nelehkých společenských problémů.






Ohlédnutí za rokem 2011 mě tak naplňuje optimismem. Myslím, že Nová škola vstoupila do šestnáctého roku své existence sebevědomě. Máme jasnou představu o svém směřování, dokážeme do své činnosti zapojovat vzdělané a motivované zaměstnance a dobrovolníky. Máme částečně zajištěny finanční zdroje na naši činnost.

Přeji nám, abychom nezapomněli, proč existujeme, a neztratili chuť pracovat.








V Praze 16. března 2012

Petr Vrzáček
Předseda správní rady


O NÁS


-  Obecně prospěšná společnost Nová škola je nevládní, nezisková organizace, která od roku 1996 podporuje inkluzivní vzdělávání menšin či jinak sociálně znevýhodněných dětí a mládeže.
-  Působíme v Praze, ale většinu našich současných projektů realizujeme na území celé České republiky.
-  Mezi naše hlavní cílové skupiny patří děti a mládež z romských a sociálně slabých rodin a mladí cizinci i pedagogové pracující se sociálně vyloučenými.
-  K financování své činnosti využíváme grantové zdroje ministerstev, Evropského sociálního fondu, Úřadu vlády ČR, hlavního města Prahy, Nadace Arbor Vitae, Nadace Vodafone a dalších korporátních i soukromých dárců.
-  Významný díl naší činnosti umožňuje práce dobrovolníků.


ČEMU NAPOMÁHÁME?


-  Prostřednictvím svých projektů a akreditovaných kurzů vytváříme podmínky pro rovné příležitosti ve vzdělávání a výběru profese.
-  Přispíváme ke zlepšování komunikace mezi většinou společností a menšinami.
-  Vytváříme a prosazujeme postupy ve vzdělávání, které posilují občanskou a multikulturní společnost.
-  Zvyšujeme povědomí o důležitosti celoživotního vzdělávání a podporujeme rozvoj komunitních škol a center, které tyto principy uplatňují.
-  Podporujeme úspěšné zařazení dětí ze znevýhodňujícího prostředí do školského systému.
-  Zvyšujeme sebevědomí romských dětí a dětí cizinců ve vztahu ke vzdělávání a uplatnění ve společnosti.
-  Snažíme se posílit počet romských dětí vstupujících na střední školy.

2011 PATNÁCTÝ ROK FUNGOVÁNÍ NOVÉ ŠKOLY, O. P. S.


 Rok 2011 v Nové škole, o. p. s., probíhal především ve znamení projektu Rok jinak Nadace Vodafone Česká republika. Díky skvělé podpoře v rámci tohoto programu, za což nadaci patří nemalý dík, organizace okusila luxus toho, mít z vnějších zdrojů zaplaceného pracovníka, který se věnuje jejímu rozvoji mimo nezbytný rámec daný konkrétními projekty, strategickému plánování, hledání spolupracovníků, přípravě žádostí o finanční podporu. Pro Novou školu bylo klíčové nabrat čerstvý dech, dokázat, že má své oprávněné místo mezi ostatními neziskovkami, najít další směry svého rozvoje.


 Na jaře 2011 byla v souladu s novým zákonem o obecně prospěšných společnostech obsazena pozice výkonného ředitele organizace. Stal se jím jeden z dobrovolníků Nové školy, o. p. s. a zkušený fundraiser Ferdinand Hrdlička. Děkujeme mu za kontakty na sponzory, které jsme využili především v rámci soutěže Romano suno, a mimo jiné i za čas, který ve spolupráci s Evou Bělinovou věnoval psaní žádostí. Nečekané zdravotní problémy způsobily, že musel plácenou pozici v Nové škole od roku 2012 opustit. Předem mu děkujeme za dobrovolnickou podporu i v dalších letech.


 Pro rozvoj působení Nové školy, o. p. s., má asi největší význam úspěch naší žádosti v rámci Operačního programu Vzdělávání pro konkurenceschopnost, financovaného z Evropského sociálního fondu a státního rozpočtu ČR. „Individuální projekt ostatní“ Brána ke vzdělávání, jehož prostřednictvím hodláme v partnerství s Kritickým myšlením, o. s., a třinácti základními školami přenést do naší země školní čtenářské kluby, budeme realizovat po dobu tří let. Organizace si díky němu rozšíří portfolio forem rozvoje inkluzivního vzdělávání v českých podmínkách.


 Rozvinuli jsme naše aktivity v tradiční novoškolské oblasti – asistentech pedagogů pro žáky se sociálním znevýhodněním. Aktualizovali jsme a rozšířili nabídku akreditovaných kurzů pro zájemce o výkon funkce asistenta pedagoga pro žáky se sociálním znevýhodněním, resp. pro pedagogy, kteří s asistenty spolupracují. Nabídku jsme po vyjednávání zařadili do katalogů krajských vzdělávacích center vzdělávání pedagogů v Královéhradeckém, Ústeckém, Moravskoslezském a Zlínském kraji a na Vysočině. Zároveň jsme spolupracovali na přípravě žádosti o podporu v rámci Globálního grantu OPVK Moravskoslezského kraje a vyvinuli pro potřeby jejich projektu další kurzy přispívající ke zlepšení komunikace mezi pracovníky školy a romskými rodiči a vybudování a udržení zájmu o učení u romských dětí. S ohledem na pozitivní přínosy asistentů pedagogů jsme jednali i se zástupci Agentury pro sociální

začleňování v romských lokalitách. Nová škola je připravena spolupracovat na šíření asistentů pedagogů pro žáky se sociálním znevýhodněním do dalších škol. Je škoda, že žádost na toto téma, kterou jsme předložili v rámci Globálního grantu OPVK Středočeského kraje, nezískala podporu, neúspěchem se ale nehodláme nechat odradit.

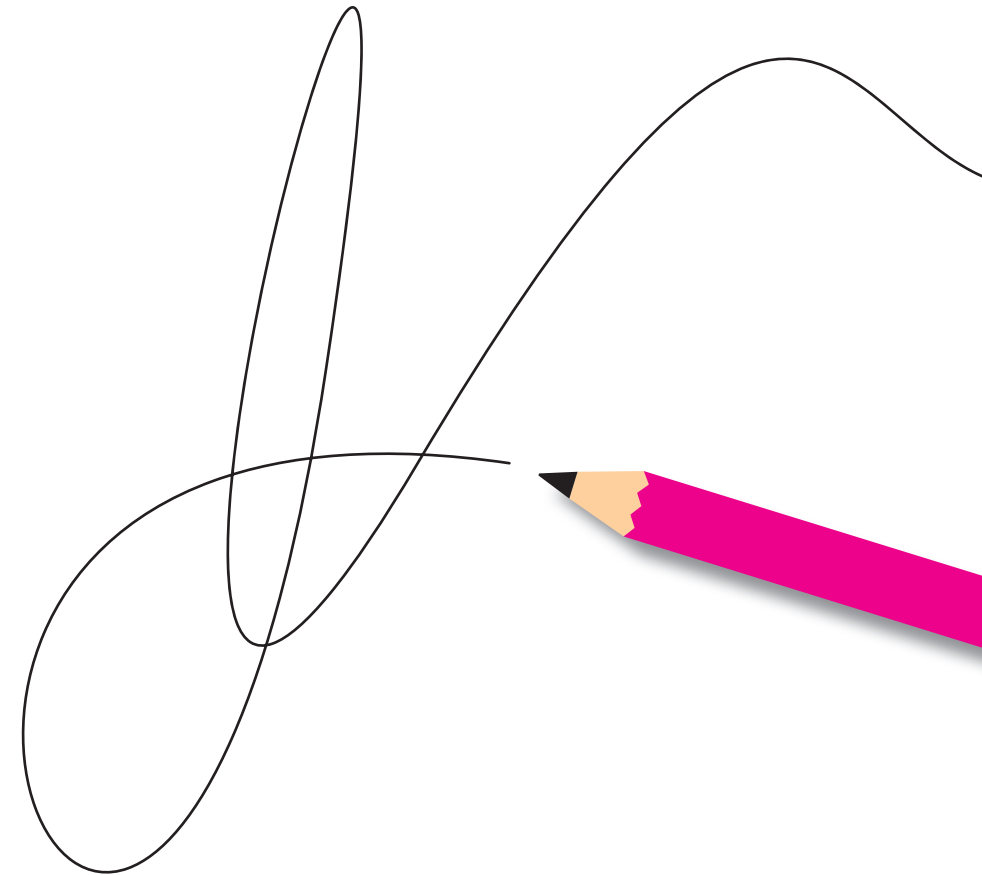
 Aby starostí nebylo málo, organizace se v loňském roce musela hned dvakrát přestěhovat. Nejdříve jsme opustili naše mnohaleté útočiště v ulici Na Poříčí a přesunuli se jen v rámci budovy do jiného křídla. Majitel nemovitosti však urychlil bourací plány a v létě 2011 jsme museli opustit i tyto prostory. Osud nás zavalil nedaleko, jen za autobusové nádraží na Florenci. Nutno říci, že jsme si polepšili. Šlapeme sice pár pater pěšky, někteří z nás tam musí tahat kočárky s dětmi, z oken se nám ale otevírá perfektní výhled na Vítkov, vlakové tunely a střechy starých karlínských činžáků... Přejeme Nové škole, aby tu pracovala alespoň tolik let jako Na Poříčí.

 Díky spolupráci s Grafickým atelierem Micado se nám podařilo osvěžit PR materiály Nové školy. Grafických i obsahových změn doznal web Nové školy i soutěže Romano suno. Připravili jsme aktuální souhrnnou prezentaci o aktivitách organizace, informační leták v ČJ i AJ, osvěžení jsme vnesli i do výročních zpráv. V návaznosti na soutěž Romano suno jsme mohli díky podpoře četných dárců vyrobit velké plakáty prezentující vítězné práce dětí i Novou školu. Plakáty necháváme postupně zalaminovávat, aby netrpěly, když cestují po Česku v rámci putovní výstavy Romano suno. Jejich spektrum hodláme dál rozšiřovat.

 Mimo jiné díky podpoře Nadace Vodafone Česká republika jsme spolu s Micadem vyrobili sérii pohledů a přání se zimními a vánočními motivy, které tvoří dětská díla ze soutěže Romano suno. Jejich prostřednictvím šíříme pozitivní povědomí o práci především romských dětí. Budeme rádi, když si pohledy nebo přání zakoupíte, protože tím přispějete na chod organizace. Pro více informací se podívejte na náš web.

 29. dubna 2011 se Nová škola, o. p. s., přidala k neziskovkám, které představily své působení na Veletrhu NNO/NGO Market 2011 pořádaném Nadací Forum 2000. Dáváte za pravdu romským příslovím, která jste si u našeho stánku vylosovali?

PROJEKTY REALIZOVANÉ V ROCE 2011



NOVÁ NOVÁ ŠKOLA ROK JINAK NADACE VODAFONE ČR










„... byla jsem upřímně překvapena, kolik se toho dá stihnout, když má člověk pár zajímavých nápadů a kolem sebe aktivní spolupracovníky. Měli jsme hodně široké spektrum plánů a mohu s čistým svědomím tvrdit, že jsme téměř všechny z nich přinejmenším spustili na vodu.“

Eva Bělinová o společné práci v rámci Roku jinak 2011

doba realizace: leden až červen 2011

podpořeno: grantem Nadace Vodafone Česká republika

kontaktní osoba: Eva Bělinová

-  Připraveno devět různých žádostí o finanční podporu, tři získaly podporu, z čehož jeden projekt je na dobu tří let a bude realizován napříč celou Českou republikou.
-  Obsazena pozice výkonného ředitele Nové školy, o. p. s.
-  Obnovena akreditace kurzů pro asistenty pedagogů pro žáky se sociálním znevýhodněním, navrženy tři další nové kurzy napomáhající lepší spolupráci běžné základní školy v ČR a romských dětí i jejich rodičů.
-  Prezentace Nové školy na Veletrhu NNO.
-  Osvěžení pojetí webovek www.novaskola.org, spolu s grafikem vytvoření nové vizuální identity organizace.
-  Zahájení spolupráce s Open Society Fund v rámci jejich programu Early Child Care – příprava projektu Infants Matter v Karlovarském kraji.
-  Rozšíření možností fundraisingu o nové dárce, sestavení aktuálního fundraisingového plánu.
-  Rozšíření spektra potenciálních zaměstnanců Nové školy, o. p. s.
-  Umožnění rozšíření soutěže Romano suno o putovní výstavy, distribuce pohledů a přání.

Rok jinak umožňuje odborníkům z různých sektorů strávit rok prací pro neziskovou organizaci dle svého výběru. Plat ve stejné výši, jako měli doposud, jim hradí Nadace Vodafone. Cílem programu je rozvoj neziskové sféry díky přínosu know how z byznysu a veřejného sektoru. Rok jinak je českou variantou

globálního programu Vodafone Foundation „World of Difference“, který úspěšně funguje ve 20 zemích po celém světě, od Nového Zélandu až po Ghanu.

Účast v programu Rok jinak byla pro všechny zúčastněné zajímavou zkušeností, kterou si již asi nezopakují. Pro Novou školu bylo klíčové dokázat si, že má své oprávněné místo mezi ostatními neziskovkami, a najít další směry svého rozvoje. Domníváme se, že jsme svým společným snažením k těmto oblastem jistě přispěli.

Snaha naplnit maximum z původně ročního plánu Roku jinak v rámci pouhých šesti měsíců způsobila, že Eva Bělinová reálně odpracovala cca 115 dobrovolnických hodin nad rámec úvazku. Odměnou jí bylo vidět okamžitý výsledek své práce, věci se dařily. Problémů a komplikací vzniklo samozřejmě nepočítaně, podařilo se jí ale udržet si potřebný nadhled a celkem úspěšně bariéry překonávat. Snažila se alespoň špetku z této důležité vlastnosti předat i kolegům.





Pro Evu bude zajímavé sledovat, kam se osud Nové školy ubírá. Organizace stojí na prahu potenciálně velmi zajímavého období, a to především díky příležitosti realizovat minimálně dva nové dlouhodobé projekty. Držme si palce, ať se týmu daří zúročit získané zkušenosti a nastartované aktivity dál rozvíjet a umožňovat jejich rozrůstání.

ROZLETY

doba realizace: leden – prosinec 2011

podpořeno: darem Magistrátu hlavního města Prahy a řadou dobrovolníků

kontaktní osoba: Michal Kryl

-  Do programu se zapojilo 27 dětí z osmi pražských základních škol.
-  Pracujeme s romskými dětmi, dětmi cizinců žijících na území České republiky a s dětmi z neúplného nebo málo podnětného rodinného prostředí, společným handicapem těchto dětí je nedostatečné rodinné zázemí.
-  Pomáhali jsme jim s udržením školního prospěchu a přechodem na střední školu pomocí skupinové i individuální výuky.
-  V jarní části proběhly tři volnočasové aktivity, další tři jsme pak zvládli na podzim. Děti navštívily ZOO, šly do kina, pořádali jsme piknik na zakončení školního roku i mikulášskou besídku.

Zapojeným žákům umožnily Rozlety vylepšení jejich školní úspěšnosti díky výuce s lektory, při které nejen řešili problémy v aktuálně probírané látce, ale také měli možnost upevnit si základy, na jejichž procvičování není (a nemůže být) vyhrazen ve výuce základních škol dostatečný prostor. Dva ze zapojených klientů se v průběhu programu připravovali na přechod na gymnázium, proto jim lektori věnovali zvláštní pozornost.

Výuku zajišťovalo v jarní části 10 lektorů dobrovolníků, v podzimní pak 7 lektorů. Ti pokrývali výuku profilových předmětů český jazyk, matematika a angličtina. Velkou část lektorů tvořili studenti pedagogických oborů VŠ a VOŠ na území Prahy, kterým zapojení do programu umožnilo praxi v oblasti vzdělávání dětí a mládeže.

Výuka v Nové škole probíhala ve třech skupinách pro předměty matematika/český jazyk a dvou pro angličtinu. V jarní části programu výuka probíhala od počátku roku do konce června, vinou nuceného stěhování Nové školy začala pravidelná výuka po letních školních prázdninách v říjnu 2011.

Dobrovolníci: Tereza Brusová, Irina Dovbnjak, Mathieu Frediére, Romana Jurčíčková, Tereza Hejlová, Dominika Jandová, Zuzana Kučerová, Olga Košútová, Maksim Mooisev, Paulina Piasecká, Hana Prokšová, Andrea Vyhnalíková.



RODAV ME MIRO DROM (HLEDÁM SVOU CESTU) ANEŽ VYBER SI PROFESI U VEOLIA ENVIRONMENT

... citlivější povahy už začaly tušit, že to tu příliš vonět nebude. A to byl jen začátek...

„Co to tu tak smrdí?“

„Už jsem to říkal, to je právě ten bioplyn.“

Pan Hrubý vymyslel trasu tak, že jsme mohli sledovat postupně všechny kroky, kterými se z odpadní vody stává voda čistá, připravená k vypuštění zpátky do Vltavy. Nejdříve nás pan Hrubý zavedl k místu, kudy do čistírny proudí špinavá voda z celé Prahy. Tam už to opravdu smrdělo hodně.

„Kolik jí vlastně je?“






„Průměrně kanály přiteče do čistírny tolik vody, kolik jí protéká v létě v Sázavě.“

Další v řadě byla česlovna. Kvůli opravdu pronikavému (no, řekněme slušně, zápachu) se dovnitř odvážili jen ti nejotrlejší...

dobu realizace: březen – prosinec 2011, resp. únor 2012

podpořeno: grantem Úřadu vlády ČR v rámci dotačního Programu předcházení sociálnímu vyloučení a odstraňování jeho důsledků pro rok 2011 a grantem v rámci programu Minigrantů Nadačního fondu Veolia

kontaktní osoba: Michal Kryl, Renata Patkaňová

-  Spolupracovali jsme s 19 žáky ZŠ Tolerance a 21 žáky ze ZŠ Havlíčkovo náměstí, kteří měli příležitost poznat pět různých pracovišť.
-  Grant Úřadu vlády a podpora Nadačního fondu Veolia umožnily netradičním způsobem vtáhnout do realizace neziskového projektu velký podnikatelský subjekt a zároveň jeho provozy prezentovat dětem.
-  Společnost Veolia Environment natočila o našem projektu krátký film, podívat se na něj můžete prostřednictvím tohoto odkazu:
<http://www.nfveolia.cz/fotogalerie/videogalerie/minigranty-v-pohybu/?videoid=3174>.
-  Žáci navštívili Ústřední čističku odpadních vod v Praze, ústředí dopravní společnosti Veolia Transport, úpravnu vod v Praze-Podolí, hotel Panorama nebo laboratoř, ve které se kontroluje kvalita pitné vody.
-  Módní návrhář představil náplň své práce přímo ve škole, žáci si mohli vyzkoušet na vlastní kůži i malou improvizovanou módní přehlídku.

Hlavním cílem projektu bylo přispět k vyrovnávání vzdělávacích šancí romských žáků a žákyn při volbě povolání a přechodu na SŠ a jejich udržení na SŠ. Šlo i o zprostředkování kontaktu se společenským, resp. pracovním a školním prostředím.

Vzhledem k pravidlům Minigrantů nastavených nadačním fondem jsme při realizaci projektu úzce spolupracovali s panem Tomášem Hrubým, chemikem společnosti Veolia Environment, který coby firemní dobrovolník podpořil Novou školu při realizaci projektu. Zprostředkoval organizaci vybraných návštěv pracovišť, sám svou práci a pracoviště představil.

Část programu věnovaná základním školám, umožnila představení nejrůznějších profesí žákům osmých a devátých tříd. Vybraní žáci se během roku seznamovali během exkurzí a debat s tím, co profese obnáší. Seznámili se s obsahem konkrétní práce, se vzděláním, které k profesi vede, a ve většině případů i s místem výkonu práce.

Exkurze a debaty měly ustálený scénář. Nejdříve byla exkurze na pracoviště, kde pracovní expert vysvětloval jeho chod, poté následovalo představení jeho osobní cesty k danému povolání, představení souvisejících studijních oborů a nakonec debata experta s žáky. V ní byl kladen důraz na praktické dotazy (pracovní doba, platové ohodnocení, pracovní podmínky). Vždy na konci každé besedy dostali žáci seznam středních škol, které se tematicky k profesi vztahují.

Středoškolákům z prvních ročníků středních škol a odborných učilišť byla věnována druhá část projektu. Ti měli možnost využít mentoringových setkání a doučování. Setkávali se s romskými mentory, kteří měli vlastní čerstvé zkušenosti se střední školou. Na neformálních mentoringových schůzkách spolu řešili problémy týkající se nejen přechodu na střední školu, ale i svého osobního života. Každý z pěti mentorů se věnoval čtyřem studentům jak při individuálních, tak i při skupinových setkáních.

ROMANO SUNO 2011


Do naší rodiny patří děda, máma a sestra. Děda pracuje, maminka je doma a sestra chodí do první třídy. Já chodím do sedmé třídy. Do naší rodiny patří ještě pes a kočka. Pes se jmenuje Sára. Říká se, že pes a kočka se nemají rádi, ale náš pes a kočka se rádi mají a dokáží spolu spokojeně žít. Byl bych rád, kdyby všichni - jak Romové, tak i bílí - dokázali spolu žít tak spokojeně jako náš pes a kočka. Nejen ve škole, ale i při práci.

Miroslav Škvára, 3. místo ve 3. kategorii, 2011, ZŠ a MŠ Plánkova 430, Strakonice

doba realizace: duben – prosinec 2011

podpořeno: grantem Úřadu vlády ČR v rámci programu Charta menšinových jazyků, Nadací Vodafone, Nadací Arbor Vitae, Nadací Siemens ČR a dalšími drobnými dárci

kontaktní osoba: Renata Patkaňová

 V tomto ročníku se zapojilo 147 dětí z osmnácti základních škol. Podmínkou zapojení do soutěže bylo zaslat příspěvek v romském jazyce nebo výtvarné dílo.


 Děti tentokrát vybíraly z následujících témat:


Jak žije naše rodina

Co si myslíš o lidech, jsou k tobě dobří nebo špatní?

Co mě baví a jak se učím

Víš, co je slovo „romipen“?

 Soutěž provázela série putovních výstav dětských textů a výtvarných prací prezentovaných na velkoformátových plakátech. Setkat s nimi jste se mohli ve dvoraně společnosti Siemens ČR, Městské knihovně v Prachaticích, sídle OSN v Praze, Kulturním centru Železný Brod, Městské knihovně na Smíchově a v Muzeu hlavního města Prahy.

 Soutěž v roce 2011 reprezentuje celobarevný sborník i série pohledů a přání se zimními a vánočními motivy, na nichž nechybí ani vybrané dětské texty. Po letech se Nové škole podařilo i oprášit webovky soutěže www.romanosuno.cz.

Romano suno – Romský sen je literární a výtvarná soutěž pro děti základních škol a dětských domovů ze všech koutů České republiky. Organizujeme ji od roku 1997 díky podpoře řady donorů. Záštitu nad letošním ročníkem převzal oblíbený český spisovatel Petr Šabach.

V soutěži dáváme příležitost romským dětem, které ještě umí romsky, uplatnit tuto dovednost veřejně a popsat svět kolem sebe. Pro mnohé z dětí je účast v literární soutěži vůbec prvním setkáním s psanou podobou romštiny. Musejí se tedy při psaní příspěvků vyrovnávat s nemalými obtížemi, stejně jako dospělí – obvykle rodiče nebo školní asistenti pedagogů, kteří jim v tom pomáhají. Přesto dokážou nástrahy romské gramatiky překonat a vydávají svědectví o tom, co se jim nebo jejich rodině přihodilo, co jim vyprávěli doma, co nebo koho mají rádi...

Děti soutěží ve třech kategoriích podle věku (1. – 3. ročník, 4. – 6. ročník, 7. – 9. ročník). V tomto roce jsme dali příležitost i středoškolákům – bohužel jsme však od nich žádný příspěvek nedostali. Literární soutěž je doplněna i o soutěž výtvarnou. Té se účastní všechny děti, které mají chuť texty svých spolužáků převést do světa barev.

Texty v romštině překládáme do češtiny (v případě, že českou verzi textu nedodal sám autor nebo autorka) a ty nejlepší i do angličtiny.

Vítězné příspěvky vybrala na konci října 2011 odborná porota tvořená spisovatelem Petrem Šabachem, romským spisovatelem Emilem Cinou, spisovatelkou Irenou Obermannovou, nadějnou pěveckou hvězdou Janem Bendigem a romskou vysokoškolskou studentkou Renátou Berkyovou.

Dne 12. prosince 2011 proběhlo v hotelu Panorama Prague slavnostní vyhlášení soutěže Romano suno, reprezentativní prostory a občerstvení zajistil hotel Panorama formou sponzorského daru. Slavnostní vyhlášení moderovali romští moderátoři Jarmila Balážová a David Tišer, návštěvou nás také poctil Michael Kocáb. O doprovodný program se postaral Jan Bendig, dále Pavlína a Jitka Matiovi a Mirka Pikolová. Na slavnostní vyhlášení se sjely děti ze všech koutů republiky, pro některé to byla první příležitost podívat se do Prahy.

MIGRANTS IN THE SPOTLIGHT ZAOSTRĚNO NA MIGRANTY (TRAINING AND CAPACITY BUILDING FOR MEDIA REPRESENTATIVES AND STUDENTS)

„Burma, No! No!“ Mister Khupsawn was repeating when I asked him about Burma. Eventually, it came out, there is no Burma anymore. It is the Union of Myanmar since 1989. It is difficult to get some information about the country.

„There are very few sources available.“ says Ludmila Sovova, the social assistant of the Burmese family that lives in Vsetin. She is accompanying me to Khupsawn's place and I am eager to find out how their life is after two years of living in the Czech Republic.

It must be a significant change when a person comes from the middle of a green jungle where everybody grows his own food to survive to a concrete jungle where everybody has to earn money to survive. How is it to be cold during the winter when for the first 30 years of your life you knew only sun and rain? Or from the other point of view – how is it to leave the place of fear and come to the one where freedom is essential?

Vítězka soutěže v kategorii článků Magdalena Vaculciaková





doba realizace: listopad 2010 – prosinec 2011

podpořeno: Evropská unie, Ministerstvo vnitra Maďarské republiky, Soros Foundation (Rumunská republika), Milan Simecka Foundation (Slovenská republika), Center for Independent Journalism (Maďarská republika)

kontaktní osoba: Karel Čada, Michal Kryl

Projekt přispěl k lepšímu pochopení, povědomí a informování o problematice migrace, příchozích ze třetí zemí a procesu integrace. Byl zacílen na zástupce médií a studenty žurnalistiky (včetně osob s přistěhovaleckým původem) ve snaze podporovat účinnější a přesnější referování o otázkách migrace v Maďarsku, České republice, Lotyšsku, Litvě, Rumunsku a Slovensku.

Nová škola se stala partnerem International Organization for Migration (IOM), v ČR zodpovídala za řízení tohoto mezinárodního projektu, a to především v následujících dílčích aktivitách:

-  Dva vzdělávací semináře zacílené na odborníky z médií, a to jak z domácích médií zabývajících se migrací, tak na členy přistěhovaleckých médií a na studenty žurnalistiky. Oba semináře byly vedeny britským odborníkem na média a společenské otázky Mikiem Jempsonem.
-  Dvě tříměsíční stáže pro začínající profesionály nebo studenty společenskovedních oborů, kteří jsou sami přistěhovanci či pochází z přistěhovaleckých rodin. V naší organizaci působil David Tišer, který pochází ze slovenské romské rodiny, a Iryna Dovbnjak, z Ukrajiny.
-  Mezinárodní konference v Budapešti „Podpora integrace migrantů skrze média a mezikulturní dialog“, která se uskutečnila v rámci maďarského předsednictví EU (2011) za účasti odborníků z oblasti médií, mediálních sdružení, organizací migrantů a nevládních organizací.
-  Mezinárodní soutěž o nejlepší článek a dokument s migrační tematikou. Vítězné práce byly prezentovány na výše uvedené konferenci. Čeští studenti získali první místa v obou kategoriích. První místo v kategorii článků vyhrála Magdalena Vaculciaková za reportáž o Barmáncích žijících ve Vsetíně (<http://www.mits.eu.org/index.php/en/component/remository/func-startdown/9/>). Vítězem v kategorii video dokument se stal Zdeněk Chaloupka, který ve své reportáži přiblížil divákům život ruské migrantky v české metropoli (www.mits-eu.org/index.php/en/competition/winning-submissions).

LIDÉ V NOVÉ ŠKOLE

Správní rada ke dni 31. 12. 2011

předseda: Mgr. Petr Vrzáček,

členové: Mgr. Karin Marques, doc. PhDr. David Václavík, Ph.D, Mgr. Klára Laurenčíková

Dozorčí rada ke dni 31. 12. 2011

předseda: PhDr. Ivan Gabal

členové: Mgr. Jana Kostková, Mgr. David Řehák

Zaměstnanci v roce 2011

Eva Bělinová

Ferdinand Hrdlička

Renata Patkaňová

Michal Kryl

Lenka Vokatá

Odborní stážisti

David Tišer

Irina Dovbnjak

Spolupracovníci

Barbora Šebová, kurzy pro asistenty pedagogů, Romano suno, Lenka Hořejší, účetní a finanční manažerka, Martin Vašek, správa webu a sítě, Richard Alexander (Atelier Micado, www.micado.cz), grafik a mentoři v projektu Rodav me miro drom Jan Beznoska, Vincent Holub, Pavlína Matiová, Brigita Karolyová, Magdaléna Karvayová

DĚKUJEME

Chtěli bychom na tomto místě poděkovat všem, kteří se podíleli na činnosti Nové školy, o. p. s. v roce 2011 nejen poskytnutím finančního nebo materiálního daru, ale i svou energií, časem a odbornými znalostmi.

Dobrovolníkům

Mimo jiné Jarmile Balázové, Tomášovi Hrubému, Tereze Brusové, Irině Dovbnjak, Mathieu Frediére, Romaně Jurčíčkové, Tereze Hejlové, Dominice Jandové, Zuzaně Kučerové, Olze Košútové, Maksimu Mooisevovi, Paulině Piasecké, Haně Prokšové, Andree Vyhnalíkové, Evě Holečkové, Jeffu Bowyerovi, Anně Novákové, Petrovi Šabachovi, Lucii Jindrákové, Ladě Gažiové, Renatě Berkyové a Honzovi Bendigovi.

Sponzorům a dárcům

Úřad vlády ČR

Nadace Vodafone Česká republika

Nadační fond Veolia

Hlavní město Praha

Fond pomoci Siemens

Nadace Arbor Vitae

Panorama Hotel Prague

Informační centrum OSN v Praze

Muzeum hl. města Prahy

Olympus

Kores

Portál

Nadační fond Tesco

Student Agency

Městská knihovna Prachatice

Městská knihovna, pobočka Smíchov

Kulturní centrum Železný Brod

Media House, s. r. o.

Christian Blatchford



ÚŘAD VLÁDY
ČESKÉ REPUBLIKY



ARBOR VITAE SOCIETAS



VÝKAZ ZISKŮ A ZTRÁT K 31. 12. 2011

Označení	Název Ukazatele	Č. řádku	Činnosti		
			Hlavní	Hospodářská	Celkem
			5	6	7
A.	Náklady	1			
I.	Spotřebované nákupy celkem	2	96 322,00		96 322,00
1.	Spotřeba materiálu	3	82 881,00		82 881,00
2.	Spotřeba energie	4	13 441,00		13 441,00
II.	Služby celkem	5	486 882,90		486 882,90
3.	Cestovné	6	14 967,00		14 967,00
4.	Náklady na reprezentaci	7	857,00		857,00
5.	Ostatní služby	8	471 058,90		471 058,90
III.	Osobní náklady celkem	9	1 083 775,00		1 083 775,00
6.	Mzdové náklady	10	867 415,00		867 415,00
7.	Zákonné sociální pojištění	11	213 752,00		213 752,00
8.	Zákonné sociální náklady	12	2 608,00		2 608,00
IV.	Ostatní náklady celkem	13	100 142,38		100 142,38
9.	Ostatní pokuty a penále	14	1 356,00		1 356,00
10.	Odpis nedobytné pohledávky	15	92 822,38		92 822,38
11.	Jiné ostatní náklady	16	5 964,00		5 964,00
V.	Odpisy, prodaný majetek, tvorba rezerv a opravných položek celkem	17	21 611,00		21 611,00
12.	Odpis dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku	18	21 611,00		21 611,00
	Náklady celkem	19	1 788 733,28		1 788 733,28

VÝKAZ ZISKŮ A ZTRÁT K 31. 12. 2011

Označení	Název Ukazatele	Č. řádku	Činnosti		
			Hlavní	Hospodářská	Celkem
			5	6	7
B.	Výnosy	20			
I.	Tržby za vlastní výkony a zboží celkem	21	418 620,00		418 620,00
13.	Tržby z prodeje služeb	22	415 561,00		415 561,00
14.	Tržby za prodané zboží	23	3 059,00		3 059,00
II.	Ostatní výnosy celkem	24	27 883,55		27 883,55
15.	Úroky	25	1 241,55		1 241,55
16.	Jiné ostatní výnosy	27	26 642,00		26 642,00
III.	Přijaté příspěvky celkem	29	195 720,00		195 720,00
17.	Přijaté příspěvky (dary)	30	195 720,00		195 720,00
IV.	Provozní dotace celkem	31	1 032 108,00		1 032 108,00
18.	Provozní dotace	32	1 032 108,00		1 032 108,00
	Výnosy celkem	33	1 674 331,55		1 674 331,55
C.	Výsledek hospodaření před zdaněním	34	-114 401,73		-114 401,73
D.	Výsledek hospodaření po zdanění	35	-114 401,73		-114 401,73

FINANČNÍ ZPRÁVA

ROZVAHA K 31. 12. 2011

Aktiva		Č. řádku	Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období
	a	b	1	2
A.	Dlouhodobý majetek celkem	1	21 611,00	
I. Dlouhodobý hmotný majetek celkem	1. Samostatné movité věci a soubory movitých věcí	2	240 143,80	28 914,00
	2. Drobný dlouhodobý hmotný majetek	3	11 500,00	40 998,00
	Součet I.1. až I.2.	4	251 643,80	69 912,00
II. Oprávk k dlouhodo- bému majetku celkem	1. Oprávky k samostatným movitým věcem a souborům movitých	5	-218 532,80	-28 914,00
	2. Oprávky k drobnému dlouhodobému hmotnému majetku	6	-11 500,00	-40 998,00
	Součet II.1. až II.2.	7	-230 032,80	-69 912,00
B.	Krátkodobý majetek celkem	8	1 276 833,87	225 855,67
I. Zásoby celkem	1. Poskytnuté zálohy na zásoby	9	38 751,00	
	Součet I.1.	10	38 751,00	
II. Pohledávky celkem	1. Odběratelé	11	54 791,38	38 277,00
	2. Daň z příjmů	12	13 454,52	
	3. Daň z přidané hodnoty	13	28 403,01	
	4. Ostatní daně a poplatky	14	2 000,00	
	5. Opravná položka k pohledávkám	15	-30 000,00	
	Součet II.1. až II.5.	16	68 648,91	38 277,00

ROZVAHA K 31. 12. 2011

Aktiva		Č. řádku	Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období
	a	b	1	2
III. Krátkodobý finanční majetek celkem	1. Pokladna	17	1 462,35	5 720,00
	2. Účty v bankách	8	1 142 986,27	181 858,67
	3. Peníze na cestě	19	1 500,00	
	Součet III.1. až III.3.	20	1 145 948,62	187 578,67
IV. Jiná aktiva celkem	1. Náklady příštích období	21	5 091,70	
	2. Příjmy příštích období	22	18 393,64	
	Součet IV.1. až IV.2.	23	23 485,34	
	Aktiva celkem - Součet A. až B.	24	1 298 444,87	225 855,67

FINANČNÍ ZPRÁVA

ROZVAHA K 31. 12. 2011

Pasiva	Č. řádku	Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období	
a	b	3	4	
A.	Vlastní zdroje celkem Součet A.I. až A.II.	25	1 007 684,10	298 658,83
I. Jmění celkem	1. Vlastní jmění	26	539 322,24	539 322,24
	2. Fondy	27	82 088,53	82 088,53
	Součet I.1. až I.2.	28	621 410,77	621 410,77
II. Výsledek hospodaření	1. Účet výsledku hospodaření	29	x	-114 401,73
	2. Výsledek hospodaření ve schvalovacím řízení	30	563 533,63	x
	3. Nerozdělený zisk, neuhrazená ztráta minulých let	31	-177 260,30	-208 350,21
	Součet II.1 až II.3.	32	386 273,33	-322 751,94
B.	Cizí zdroje celkem Součet B.I. až B.IV.	33	599 931,95	236 368,37
I. Dlouhodobé závazky celkem	1. Dohadné účty pasivní	34	-31 681,28	
	Součet I.1.	35	-31 681,28	
II. Krátkodobé závazky celkem	1. Dodavatelé	36	308 867,01	75 694,87
	2. Přijaté zálohy	37	-1 500,00	
	3. Ostatní závazky	38	64 394,50	16 394,50
	4. Zaměstnanci	39	-61 621,00	
	5. Ostatní závazky vůči zaměstnancům	40	150 164,00	102 132,00
	6. Závazky k institucím soc. zabezpečení a zdrav. pojištění	41	30 371,00	16 244,00
	7. Ostatní přímé daně	42	24 976,00	11 003,00
	8. Závazky ve vztahu k státnímu rozpočtu	43	45 236,11	14 900,00
Součet II.1. až II.8.	44	560 887,62	236 368,37	

ROZVAHA K 31. 12. 2011

Pasiva	Č. řádku	Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období	
a	b	3	4	
III. Jiná pasiva	1. Výdaje příštích období	45	70 725,61	
	Součet III.1.	46	70 725,61	
	Pasiva celkem - Součet A. až B.	47	1 607 616,05	535 027,20

